



OUR LADY OF FATIMA

NUESTRA SEÑORA DE FÁTIMA

Catholic Church ~ Iglesia Católica

900 WEST CROSS ST • BENTON, AR 72015

WEBSITE: www.olfbenton.org

PASTOR / PADRE

Rev. Paul Worm

Cell phone: (870) 530-1937

Email: paulfworm@olfbenton.org

DEACON/ DIÁCONO

Deacon Marcelino Luna

Cell phone: (501) 413-8810

Email: dmarcelinoluna1963@gmail.com

PARISH SECRETARY / SECRETARIA DE LA PARROQUIA

Wendy García Brown (Bilingual / Bilingüe)

Office: (501) 315-5186

churchsecretary@olfbenton.org

BUSINESS – OFFICE MANAGER / GERENTE DE NEGOCIOS Y ADMINISTRACIÓN

Lori Hinojosa: lhinojosa@olfbenton.org

FAITH FORMATION / FORMACIÓN DE LA FE

Alma Fuentes, Director: faithformation@olfbenton.org

PARISH COUNCIL / CONSEJO PARROQUIAL

Larry Bueche, Chair

OUR LADY OF FATIMA SCHOOL (Pre-K to 8th Grade)/ ESCUELA DE NUESTRA SEÑORA DE FÁTIMA

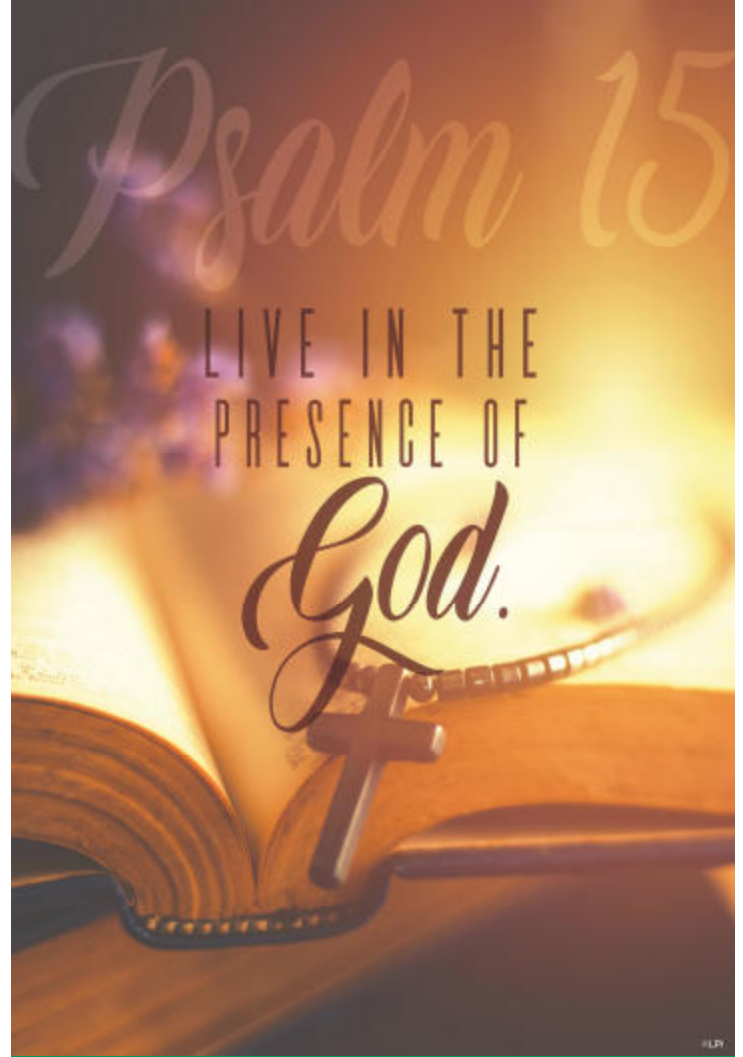
Jan Cash, Principal

Kate Self, Secretary: schoolsecretary@olfbenton.org

Phone: (501) 315-3398

MARRIAGE TRIBUNAL / TRIBUNAL MATRIMONIAL

Contact the Pastor. / Contacte al Padre.



CONFESSIONS / CONFESIONES

30 min before each Mass / 30 min antes de cada Misa

BAPTISM AND CONFIRMATION

Contact Faith Formation Director / Hablar con Directora de Formación de la Fe

MARRIAGE / MATRIMONIO

Contact the Pastor 6 months prior / Hablar con el Padre con 6 meses de anticipación.

ANOINTING OF THE SICK / UNCIÓN ENFERMOS

Contact the Pastor / Hablar con el Padre

WEEKEND MASS TIMES / MISAS DE FIN DE SEMANA

Saturday/Sábado–5 pm
Sunday/Domingo–8 am, 10:30 am
Misa Español–12:30 pm

WEEKDAY MASS TIMES / MISAS ENTRE SEMANA

Tuesday, Wednesday and Friday, 8 am. Thursday, 9 am /
Martes, miércoles y viernes, 8 am.
Jueves, 9 am

1ST FRIDAY MASS / 1ER VIERNES DE MES

8 am. When School is not in session, 9 am. / 8 am. Cuando la Escuela está de vacaciones, 9 am.

1ST SATURDAY MASS / 1ER SÁBADO DE MES

9 am

MASS INTENTIONS / INTENCIONES DE MISA

Monday / Lunes	August 30	N/A
Tuesday / Martes	August 31	8:00 am Le Ong ba Nguyen †
Wednesday / Miércoles	September 1	8:00 am Lieu Tran
Thursday / Jueves	September 2	8:00 am Holy Souls in Purgatory †
Friday / Viernes	September 3	8:00 am Dr. Michael & Julia Ranft
Saturday / Sábado	September 4	5:00 pm Joseph H. Kirchner Jr. †
Sunday / Domingo	September 5	8:00 am Parishioner's 10:30 am Presider's Intentions 12:30 pm Holy Souls in Purgatory †

PERPETUAL EUCHARISTIC ADORATION

“The Blessed Sacrament is that Presence which makes a Catholic Church different from every other place in the world; which makes it, as no other place can be, holy.”

Cardinal Newman

“El Santísimo Sacramento es esa Presencia que hace a una Iglesia Católica diferente de cualquier otro lugar del mundo; lo que lo hace, como ningún otro lugar puede ser, santo.”

Cardinal Newman

For Information Call: / Para obtener información llamar a: Taffy Council (501) 580-9501

READINGS OF THE WEEK / LECTURAS DE LA SEMANA

Sunday: Dt 4:1-2, 6-8/Ps 15:2-3, 3-4, 4-5 [1a]/Jas 1:17-18, 21b-22, 27/Mk 7:1-8, 14-15, 21-23

Monday: 1 Thes 4:13-18/Ps 96:1 and 3, 4-5, 11-12, 13 [13b]/Lk 4:16-30

Tuesday: 1 Thes 5:1-6, 9-11/Ps 27:1, 4, 13-14 [13]/Lk 4:31-37

Wednesday: Col 1:1-8/Ps 52:10, 11 [10]/Lk 4:38-44

Thursday: Col 1:9-14/Ps 98:2-3ab, 3cd-4, 5-6 [2]/Lk 5:1-11

Friday: Col 1:15-20/Ps 100:1b-2, 3, 4, 5 [2b]/Lk 5:33-39

Saturday: Col 1:21-23/Ps 54:3-4, 6 and 8 [6]/Lk 6:1-5

Next Sunday: Is 35:4-7a/Ps 146:7, 8-9, 9-10 [1b]/Jas 2:1-5/Mk 7:31-37

Domingo: Dt 4, 1-2. 6-8/Sal 14, 2-3. 3-4. 4-5 [1]/Sant 1, 17-18. 21-22. 27/Mc 7, 1-8. 14-15. 21-23

Lunes: 1 Tes 4, 13-18/Sal 95, 1 y 3. 4-5. 11-12. 13 [13]/Lc 4, 16-30

Martes: 1 Tes 5, 1-6. 9-11/Sal 26, 1. 4. 13-14 [13]/Lc 4, 31-37

Miércoles: Col 1, 1-8/Sal 51, 10. 11 [10]/Lc 4, 38-44

Jueves: Col 1, 9-14/Sal 97, 2-3. 3-4. 5-6 [2]/Lc 5, 1-11

Viernes: Col 1, 15-20/Sal 99, 1-2. 3. 4. 5 [2]/Lc 5, 33-39

Sábado: Col 1, 21-23/Sal 53, 3-4. 6 y 8

[6]/Lc 6, 1-5

Domingo siguiente: Is 35, 4-7/Sal 145, 7. 8-9. 9-10 [1]/Sant 2, 1-5/Mc 7, 31-37



WEEKLY MASS OFFERING / OFRENDA SEMANAL

Fiscal Year Ends June 30, 2022 / Año Fiscal Termina en Junio 30, 2022



Sunday Offering / Ofrenda de Domingo (all Masses / Todas las Misas).....	\$	8,152.00
YTD Offering / Ofrenda hasta la fecha	\$	94,535.18
Weekly Budget / Presupuesto Semanal	\$	9,615.38
YTD Budget / Presupuesto Anual a la Fecha.....	\$	500,000.00

WEEKLY MASS ATTENDANCE / ASISTENCIA SEMANAL A LAS MISAS

5pm – 131 8:00am – 105 10:30am – 120 12:30pm – 142 Total – 498

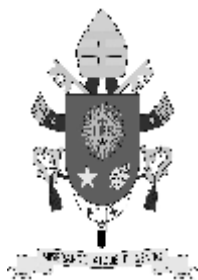
Our Lady of Fatima - Nuestra Señora de Fátima

**SPECIAL FEAST DAYS THIS WEEK /
CELEBRACIONES ESPECIALES DE ESTA SEMANA**

Sunday:	22nd Sunday in Ordinary Time	22vo Domingo de Tiempo Ordinario
Friday:	St. Gregory the Great, Pope and Doctor of the Church	San Gregorio el Grande, papa y doctor de la Iglesia
Saturday:	BVM	BVM
Next Sunday:	23rd Sunday in Ordinary Time	23vo Domingo de Tiempo Ordinario



ST. GREGORY
THE GREAT



POPE FRANCIS INTENTIONS FOR SEPTEMBER

We pray that we all will make courageous choices for a simple and environmentally sustainable lifestyle, rejoicing in our Young people who are resolutely committed to this.

INTENCIONES DEL PAPA FRANCISCO PARA SEPTIEMBRE

Recemos para que todos tomemos decisiones valientes a favor de un estilo de vida sobrio y ecosostenible, alegrándonos por los jóvenes que están comprometidos con él.

DIOCESAN ANNOUNCEMENTS

“Love Thy Neighbor: Pathways to Practice”

Love Thy Neighbor is an interfaith and intergenerational celebration of peace for people of all faiths to come together through music, prayer, and wisdom. The theme for this year's service is “Love Thy Neighbor: Pathways to The Practice.” Special guests from Jewish, Christian, Muslim, Hindu, and other faith traditions will teach about spiritual practices that help strengthen our capacity to love ALL our neighbors. The program will also include sacred sounds, interfaith prayers, and healing music. The prayer service will be live-streamed at 6 pm on **Thursday, September 2, 2021**, from The Interfaith Center's YouTube Channel at <https://www.youtube.com/user/theinterfaithcenter> For more information, please contact us at theinterfaithcenter@gmail.com

Magnificat Meal

Ladies, join us at St. Joseph's Spiritan Center in Conway, AR. for the next Magnificat Meal on Saturday, **Sep. 11th** from 9 am to 3 pm. Magnificat is a Catholic woman-to-woman ministry. Our speakers will be Debbie Eckert, author of Hairspray and Holy Water; and Susej Burks Thompson, the publisher of Jesus Backwards, an online Catholic blog. Both women have ministered to others in the Diocese of Little Rock for many years. For further information and to purchase tickets go to the Magnificat-Central Arkansas chapter's Facebook page and click on Upcoming Events. Then click on Tickets Available. We hope to see you!

Do you feel called to be a Deacon?

The Diocese of Little Rock offers a five-year, bilingual, permanent diaconate formation program through the Office of Faith Formation. Catholic men in good standing with the Church, who will be 35 years old by their ordination date are eligible to apply. The next Diaconate Inquiry Meeting will be on **September 12**, at 4pm, at the Diocese (4500 N Tyler St, in Little Rock). For more information, email Deacon Mark Verkamp, associate director of permanent diaconate formation, or call him at (479) 965-6255.

Give your marriage a well-deserved vacation

Plan to go on a Worldwide Marriage Encounter Weekend (Sept. 17-19) and come back with a marriage that is refreshed and full of energy! To register or for more information, please visit www.arkansaswwme.org or email apply@arkansaswwme.org. Can't get away to attend in person, register and request to attend the virtual option!

ANUNCIOS DIOCESANOS

“Ama a tu prójimo: senderos hacia la práctica”

Únase a nuestro servicio de oración anual que reúne a todas las religiones. Se denomina “Ama a tu prójimo: senderos hacia la práctica”, pues es una celebración de la paz por medio de música, oración y sabiduría. Tendremos invitados especiales de la religión judía, cristiana, musulmana e hindú, así como de otras prácticas espirituales que reforzarán nuestra capacidad de amar. También se incluirá música de sanación y sonidos sagrados. El evento se transmitirá por internet, a las 6 pm del **jueves 2 de septiembre**. Pueden verlo en el canal de Youtube del Centro de Interfe y por la Casa de Oración de Arkansas: www.youtube.com/user/theinterfaithcenter Para más información, escribir a theinterfaithcenter@gmail.com

Una Comida “Magnificat”

Damas, acompáñenos en el Centro San José Spiritan de Conway, para nuestra próxima comida “Magnificat” el **sábado 11 de septiembre**, de 9 am a 3 pm. Magnificat es un ministerio católico que sirve específicamente a las mujeres. Las conferencistas han colaborado con la Diócesis de Little Rock durante muchos años. Ellas son Debbie Eckert, autora del libro “Fijador de Pelo y Agua Bendita” y también estará Susej Thompson, quien escribe en su blog “Jesús Al Revés”. Para más información y para comprar entradas, visite nuestra página de Facebook “Magnificat-Central Arkansas” y busca la opción “Tickets Available”. ¡Esperamos verlas por aquí!

¿Se siente usted llamado a ser Diácono?

La Diócesis de Little Rock ofrece un programa permanente de formación bilingüe, que dura cinco años, dirigido a hombres católicos, activos y en buena relación con la Iglesia, que cumplan al menos 35 años para el día de su ordenación. La próxima reunión para hacer sus consultas en persona, será el 12 de septiembre en las oficinas de la Diócesis (2500 N Tyler St, en Little Rock). Para información en español, contacte al Diácono Marcelino Luna, (501) 413-8810.

Dele a su matrimonio unas merecidas vacaciones

Empiece a planificar su participación en el Fin de Semana del Encuentro Mundial de Matrimonios, del 17 al 19 de septiembre. Salga de este evento con un matrimonio refrescado y lleno de energías. Para inscribirse o solicitar información visite www.arkansaswwme.org o escriba a apply@arkansaswwme.org. Y si no puede acompañarnos, solicite participar por Internet.

22ND SUNDAY IN ORDINARY TIME





Brett Riggan, Jerrie Etzkorn, Jonathan Madigan, Sara Hill, Austen Colclasure, Jarred Lee, Virginia Lee, Donald Finnegan, Adam Rumete, Nathan Tyree, Jerry Witham, Paul Martin, Maggie Herrick, James Walker, Linda Rainey, Michael Marsh, Dell E. Love, Lyndia Doate, Paul Mitchliff, Cecilia Lody, Odella Lucas, Pam Wilson, Margaret Ann Mhoon, Robert and Patricia Sparks, Carmella Phillips, Ryan Rogers, Lee Cleary, Marianne Mirth, Ann Clark, Olivia Finnegan, Geraldine Chunn, Jeanetta Hayden, Peggy Mize, Nancy Doughert, Leigh Green, Rory Stieler, Tom Thiele, Molly Ply, Gains E. Love, Jeannie Love, Ben & Judy Ellison, Cindi Donaldson, Debra Sherman, Pete Huber, Mike Anderson, Michael Lombarski, Scott Burdick, Randy McDonald, Larry Harris, Nancy Jacobs, Pat & Ron Morris, Jean West, Jim Terry, Janet Finnegan, Jennifer Berg, Tonya Milam, Darren O'neal, Christopher Trickey, Inge Machis, Eddie Rinchuso, Danny Wilson, Billy McCoy, Bonnie Paul, Jenniffer Ferrell, Kathy Bupler, Boise Reaves, S.I. Sr. Cristina Bukowski, Judi White, Taylor Rivers, Johny Scroggins, Khadijah Harden, Lynn McDonald, Flor de María Segura de García, Olga Valdizán, Dan Carlson, Liz Fitzgerald and Family, Barb Huber, Lucy Murray, Carol Denham, Monte Green, Sandy Hill, Kelly Herndon, Larry Eslick, Derrick Lombarski, Ms. Lou Hamm, Ugartechea Family, Donna Murray, Mary Weise, Leslie Shaw, Margaret Fisher, Mamie Mane, Santiago Ibarra, Olga Montalvo, Tim & Crisra; Lorraine, Steve & Jackie; Greg Copeland, Bink Bukowski, Hannah & Caleb, Pat Sanders, Mark Cyr. (New names in italics)

Parish Announcements

Next weekend, we will take a Second Collection for the people in Haiti affected by the August 14 earthquake and two tropical storms that followed the natural disaster.

There won't be Daily Masses from September 6th to September 10th.

PRE Program starts soon!

We need volunteers to be a part of our Parish Religious Education (PRE) program. To learn more about this fulfilling and important experience contact Alma Fuentes, Director of Faith Formation, at the Church Office (501) 315-5186.

Classes will begin on September 8th, at 6:30 pm.

Habitat for Humanity Apostle's Build

- The Apostles Build will be during the week of September 27th-October 1st. That is why our parish has been asked to provide lunch and volunteers one of those days.

- Donations of bottled water or small bottles of Gatorade can be left in the vestibule.

For more information, contact Jill Winchell (501) 847-1390. Thank you for your continued generous support!



Anuncios parroquiales

El próximo fin de semana recaudaremos fondos para una Segunda Colecta destinada a ayudar a los afectados por el terremoto del 14 de agosto en Haití y por dos tormentas tropicales que le siguieron a ese desastre natural.

No habrá Misas Diarias del 6 al 10 de septiembre.

¡Las clases de Catecismo empiezan pronto!

Necesitamos voluntarios para que formen parte de nuestro programa de Educación Religiosa (PRE). Para obtener más información acerca de esta experiencia, hablar con Alma Fuentes, Directora de Formación de la Fe, en la oficina de la parroquia al (501) 315-5186. Las clases empiezan el 8 de septiembre, a las 6:30 pm.

Apostolado de la Construcción

- El apostolado de la construcción de Hábitat para la Humanidad será del 27 de septiembre al 1 de octubre. Esta organización le ha pedido a nuestra parroquia que proporcione el almuerzo y voluntarios para uno de esos días.




- Las donaciones de agua embotellada y Gatorades pueden dejarse en el vestíbulo de la iglesia. Más información con Jill Winchell al (501) 847-1390. ¡Gracias por siempre apoyar esta iniciativa generosamente!

¿Te gusta cantar? ¿Tocas algún instrumento?



Entonces, te invitamos a participar en el Coro Hispano durante la Misa del domingo. Para más información, habla con Jaime Pérez al (501) 776-5176 o con Óscar Márquez al (501) 303-0452 .

Roller-Ballard Funeral Home
306 South Main ~ Benton
 Karen Derfler Bowden
(501)315-4047  **Funeral Pre-planning**
Life Insurance
Monuments
 † *"with All Our Respect"* †


Baxley-Penfield-Moudy
REALTORS®
 **JILL COKER**
 REALTOR®
 MOBILE (501) 607-1306
 JillCoker@BPMrealtors.com
 †
 **MARK CHILTON**
 REALTOR®
 MOBILE (501) 317-2299
 MarkChilton@BPMrealtors.com

† 
BRAD GLOVER
ELECTRIC
 2914 Congo Rd
 Benton, AR 72015
(501) 315-5425

GNE †
GarNat Engineering, LLC
Designing Our Client's success
Vernon Williams, P.E.
 3825 Mt Carmel Rd., Bryant, AR 72022
 (501) 408-4650
 www.garnatengineering.com

DUKE WHOLESALE INC.
 Office: 501-778-3008
 Fax: 501-778-9513
 1709 Military Rd • Benton, AR
 Mark Duke - Owner 501-860-4567
 Brian Duke 501-317-8525
 Omero Torres 479-567-0860
 John Duke 501-860-3358
 John House 501-860-2290
 Ryan Feagin 501-952-9333


BENTON
PHYSICAL THERAPY
 (501) 778-4960
Parisbioner

STATE FARM INSURANCE COMPANIES
State Farm  †

MATTHEW REGINELLI
 Agent
 501-847-4199 or 1-800-621-1054
 4715 Highway 5N, Suite 1
 Bryant, AR 72022

Letta's
 Flowers & Gifts
"Where Beauty is Always in Bloom"
 5403 Hwy 5 North • Bryant, AR
501-847-4600
 www.lettasflowersbryant.com

 **La Hacienda**
 Israel Alvarez
 Beatriz Alvarez
 MEXICAN RESTAURANT
 Call For Take-Out **501-776-9959**
 17401 I-30, BENTON, AR 72015

Kelly Shamlin, Inc.
 Heating & Air
501-776-0382
 4501 Susan Trail
 Benton, AR 72019

SUPPORT OUR ADVERTISERS!


Alcoa Pines
 HEALTH AND REHABILITATION
 3300 Alcoa Boulevard
 Benton, AR 72015
 501-315-1700
 providing the healthcare you expect
 and the peace of mind you deserve

 **Nathan Garner**
 Cell: 501-860-3434
Ron's Body Shop
 nathan@ronsbodysop.biz
 2500 Old Congo Road
 Benton, AR 72019
501-315-0022

AVAILABLE FOR A LIMITED TIME!
ADVERTISE HERE NOW!
 Contact **Jon Becker**
 to place an ad today!
jbecker@4LPi.com
 or **(800) 950-9952 x2536**

SCOTT FAMILY DENTISTRY
TIMOTHY B. SCOTT, DDS
 501.778.8201
 716 W. South St., Benton, AR
 ScottFamilyDentistryOnline.com

LEMUS CONSTRUCTION, LLC
CALL (501) 804-5059
 1521 Ivy St | Alexander, AR
 Francisco Lemus - Parishioner

ADT-Monitored Home Security
 Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust
 • Burglary • Flood Detection
 • Fire Safety • Carbon Monoxide

 **1-855-225-4251**

SUPPORT YOUR LOCAL PARISH.
 Buy a bulletin ad space today!

PROTECTING SENIORS NATIONWIDE
MEDICAL ALERT SYSTEM


\$29.95/MO PLUS SPECIAL OFFER
BILLED QUARTERLY
CALL NOW! 1.877.801.7772
WWW.24-7MEDALARM.COM

Support our ADVERTISERS

WE'RE HIRING
AD SALES EXECUTIVES
BE YOURSELF. BRING YOUR PASSION. WORK WITH PURPOSE.
 • Work-Life Balance • Paid Training
 • Full-Time with Benefits • Some Travel
 • Serve Your Community

 Contact us at: careers@4lpi.com | www.4lpi.com/careers

We've Missed You!
 Welcome Back to Mass
 Stay connected to our faith community no matter where you are
 by signing up to get our bulletin delivered straight to your email!
www.ParishesOnline.com

 **Benton Women's Clinic** †
Obstetrics & Gynecology
John V. Baka M.D., P.A.
 1220 Military Rd.
 Benton, AR 72015
 Ph: 501-778-1000 • FAX: 501-778-1010